

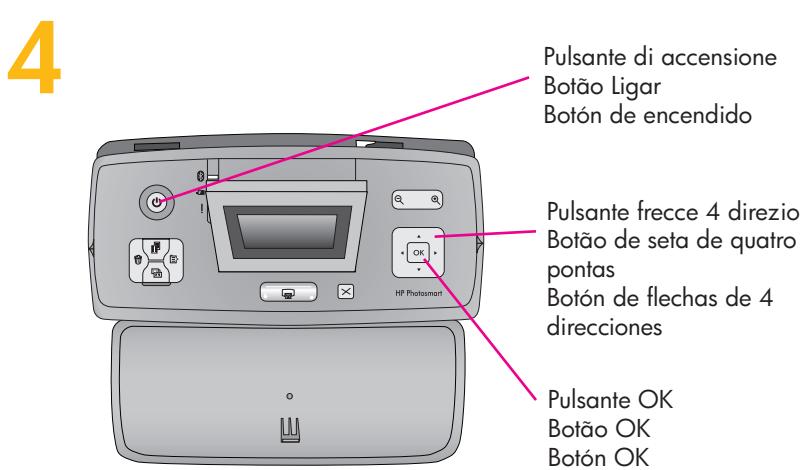
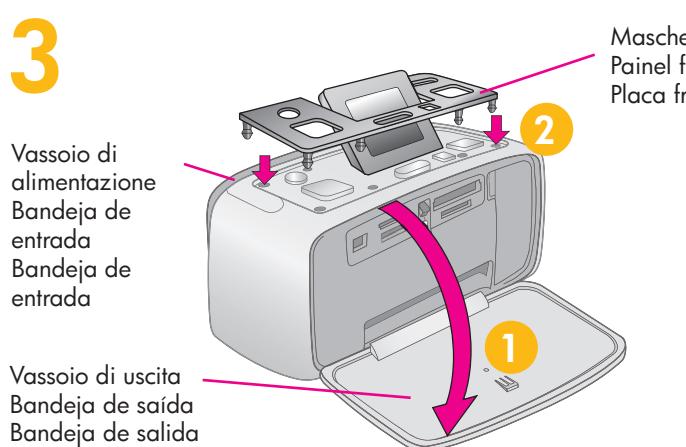


Q7110-90167

IT PT ES



Guida all'installazione Stampante HP Photosmart A610 series



Disimballare la stampante

Togliere il nastro adesivo di protezione all'esterno e all'interno della stampante. Il modello potrebbe differire da quello illustrato.

1. Stampante HP Photosmart A610 series
2. Cartuccia a getto d'inchiostro HP 110 in tricromia
3. Guida all'installazione (questo poster)
4. Mascherina
5. Alimentatore e adattatori
6. Software HP Photosmart e Guida in formato elettronico su CD
7. Carta fotografica HP Advanced
8. Guida di base

Collegare il cavo di alimentazione

1. Collegare la spina dell'adattatore previsto per il proprio paese/area geografica al cavo di alimentazione.
2. Collegare il cavo di alimentazione sul retro della stampante.
3. Collegare il cavo di alimentazione a una presa di corrente funzionante.
- 4. Staccare la pellicola di protezione dallo schermo della stampante.**

Inserire la mascherina

1. Aprire il vassoio di uscita. Il vassoio di alimentazione si apre e lo schermo della stampante si accende automaticamente.
2. Inserire la mascherina. Premere saldamente al centro e su entrambi i lati per farla scattare in sede.

Selezionare la lingua e il paese

1. Premere il **pulsante di accensione** sulla stampante.
2. Quando sullo schermo della stampante viene visualizzato il messaggio **Select language** (Scegliere lingua), premere **▲** o **▼** per evidenziare la propria lingua. Premere **OK**. Quando sullo schermo della stampante viene visualizzato il messaggio **Impostare Italiano come lingua dell'LCD?**, premere **▲** o **▼** per evidenziare **Sì**. Premere **OK**.
3. Quando sullo schermo della stampante viene visualizzato il messaggio **Seleciona paese/area geografica**, premere **▲** o **▼** per evidenziare il paese/area geografica. Premere **OK**.

Guia de Instalação Impressora HP Photosmart A610 series

Desembale a impressora

Remova a fita do interior e ao redor da impressora. O modelo de sua impressora pode ser diferente do aqui mostrado.

1. Impressora HP Photosmart A610 series
2. Cartucho de impressão colorido HP 110
3. Guia de Instalação (este pôster)
4. Painel frontal
5. Fonte de alimentação e adaptadores
6. CD com o Software HP Photosmart e a Ajuda online
7. Papel Fotográfico Advanced HP
8. Guia de conceitos básicos

Conekte o cabo de alimentação

1. Conekte o plugue do adaptador do seu país/região ao cabo de alimentação.
2. Conekte o cabo de alimentação à parte traseira da impressora.
3. Conekte o cabo de alimentação a uma tomada elétrica em boas condições.
- 4. Remova a película protetora do visor da impressora.**

Anexe o painel frontal

1. Abra a bandeja de saída. A bandeja de entrada será aberta e o visor da impressora se abrirá automaticamente.
2. Instale o novo painel frontal. Pressione firmemente na parte central e em ambos os lados para encaixá-lo.

Seleccione o idioma e o país

1. Pressione **Ligar** para ligar a impressora.
2. Quando **Selecionar idioma** aparecer no visor da impressora, pressione **▲** ou **▼** para destacar o seu idioma. Pressione **OK**. Quando **Ajustar o idioma do visor para Português?** for exibido, pressione **▲** ou **▼** para destacar **Sim**. Pressione **OK**.
3. Quando **Selecionar país/região** for exibido, pressione **▲** ou **▼** para destacar o país/região. Pressione **OK**.

Guía de configuración Impresora HP Photosmart A610 series

Desembale la impresora

Retire la cinta protectora del interior y alrededor de la impresora. El modelo puede variar con respecto al mostrado.

1. Impresora HP Photosmart A610 series
2. Cartucho de impresión para inyección de tinta de tres colores HP 110
3. Guía de configuración (este póster)
4. Placa frontal
5. Fuente de alimentación y adaptadores
6. Software HP Photosmart y ayuda electrónica en CD
7. Papel fotográfico avanzado de HP
8. Guía básica

Conekte el cable de alimentación

1. Conekte el enchufe del adaptador de su país/región al cable de alimentación.
2. Conekte el cable de alimentación a la parte posterior de la impresora.
3. Conekte el cable a una toma de alimentación que funcione.
- 4. Retire la película protectora de la pantalla de la impresora.**

Coloque la placa frontal

1. Abra la bandeja de salida. Se abre la bandeja de entrada y aparece de forma automática la pantalla de la impresora.
2. Instale la placa frontal. Presione firmemente en el centro y en los lados para que encaje en su sitio.

Seleccione el idioma y el país

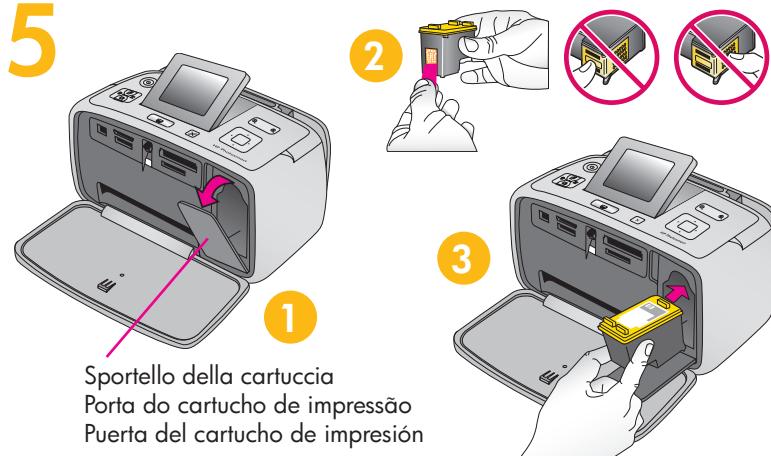
1. Presione el botón de **encendido** para encender la impresora.
2. Cuando aparezca **Seleccionar idioma** en la pantalla de la impresora, presione **▲** o **▼** para resaltar su idioma. Presione **OK**. Cuando **Establecer español como idioma de LCD**, presione **▲** o **▼** para resaltar **Sí**. Presione **OK**.
3. Cuando aparezca **Seleccionar país/región**, presione **▲** o **▼** para resaltar su país/región. Presione **OK**.



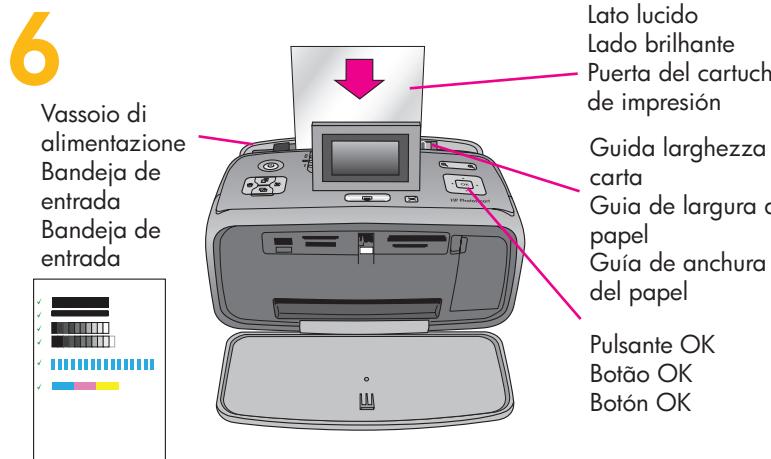


Utilizzare la **carta fotografica HP Advanced**, progettata specificamente per ottenere foto di buona qualità con gli inchiostri presenti nella nuova stampante.

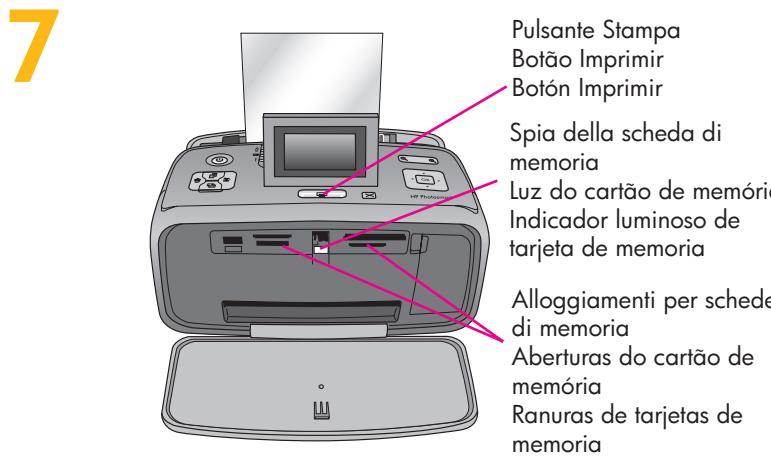
5



6



7



Installare la cartuccia di stampa

- Aprire lo sportello della cartuccia.
- Aprire l'imballo della cartuccia e tirare la **linguetta rosa** per staccare il nastro trasparente.
- Inserire la cartuccia con l'etichetta rivolta verso l'alto e i contatti di rame verso l'interno della stampante.
- Spingere la cartuccia nel relativo alloggiamento fino a quando si blocca con uno scatto, quindi chiudere lo sportello della cartuccia.

Instale o cartucho de impressão

- Abra a porta do cartucho de impressão.
- Abra o pacote do cartucho de impressão e puxe a **aba rosa** para remover a fita transparente.
- Insira o cartucho de impressão com a etiqueta voltada para cima e os contatos cor de cobre voltados para dentro da impressora.
- Empurre o cartucho de impressão para dentro do suporte até que se encaixe no lugar e feche a porta do cartucho de impressão.

Imprima uma página de alinhamento

- Inserire alcuni fogli di carta fotografica HP Advanced (inclusa nel pacchetto campione) nel vassoio di alimentazione, con il lato lucido rivolto verso di sé.
- Allineare la carta al lato sinistro del vassoio di alimentazione. Regolare la guida larghezza carta in modo da adattarla al bordo destro della carta senza piegarla.
- Premere **OK**. Sul primo foglio di carta fotografica viene stampata una pagina di allineamento.

Imprima a primeira foto

- Insira um cartão de memória na abertura correta do cartão de memória.
- Observação:** O cartão de memória não entra totalmente na impressora. Quando o cartão de memória é inserido incorretamente, a luz de cartão de memória pisca e torna-se verde fissa.
- Pressione **OK** ou **OK** para selecionar a foto que deseja imprimir e pressione **Imprimir** para imprimir a primeira foto.

Precisa de mais informações?

- Guia di base - HP Photosmart A610 series**
Include le istruzioni per l'installazione del software HP Photosmart sul computer.
- Guida in formato elettronico**
- www.hp.com/support**

- Guia de conceitos básicos da HP Photosmart A610 series**
Inclui instruções para a instalação do software HP Photosmart no computador.
- Ajuda online**
- www.hp.com/support**

¿Necesita más información?

- Guía básica de HP Photosmart A610 series**
Incluye instrucciones para instalar el software HP Photosmart en el equipo.
- Ayuda electrónica**
- www.hp.com/support**